FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION — NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 150 — Enu. 5

CINQUIÈME [RECENSEMENT] DU CANA[DA]

Province: Quebec — District No. 150 Chambly-Verchères — District No. 16 (Enumeration District / District du recenseur) No. — in / dans: St Bruno (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 16 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: Leopold Robert, Enumerator / Recenseur. Juin 18

Line	1 Dwelling	2 Family	3 Name	4 Place of habitation	5 Sex	6 Relationship	7 Single/married	8 Month of birth	9 Year of birth	10 Age	11 Country of birth	12 Year of immigration	13 Year of naturalization	14 Racial origin	15 Nationality	16 Religion	17 Chief occupation	18 Other employment	19 Employer	20 Employee	21 Own account	23 Weeks employed	25 Hours per week	27 Earnings	30 Insurance upon life	31 Against accident	32 Cost of insurance	33 Months at school	34 Can read	35 Can write	36 Language spoken	37 Cost of education
1	138	139	Berthiaume Oscar	Montagne	m	Chef	C	Sept	1872	38	Quebec			Français	Canadien	Catholique	Courtier		non	non	oui				5000	38	160		oui	oui	F&A	
2			— Adelaïde	—	F	Mère	V	Oct	1851	59	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F&A	
3			Brosseau Azalie	—	F	Pensionnaire	C	Fev	1873	38	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F&A	
4	141	142	Vallières Victor	Rabastallière	m	Chef	M	Juillet	1870	40	Q			Français	Canadien	Catholique	Chef section		non	oui	non	52	60	660	2300	40	112		oui	oui	F&A	
5			— — Josephine	—	F	Epouse	M	Juillet	1870	40	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F&A	
6			— — Wilfrid	—	m	Fils	C	Aout	1896	14	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.										10	oui	oui	F&A	87
7			— — Yvonne	—	F	Fille	C	Juin	1898	12	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										5	oui	oui	F&A	
8			— — Louisa	—	F	Fille	C	Fevrier	1899	11	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										5	oui	oui	F&A	
9			— — Jeanne	—	F	Fille	C	Octobre	1903	7	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F&A	
10			— — Germaine	—	F	Fille	C	Juin	1905	5	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											~~non~~	~~non~~	F	
11			— — Marguerite	—	F	Fille	C	Sept	1910	8/12	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.														
12	142	143	Chaput Charles	Montagne	m	Chef	M	Nov	1854	56	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								non	non	F	
13			Chaput Anna	—	F	Epouse	M	Juillet	1853	57	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
14			Trudeau Felix	—	m	Domestique	C	Juillet	1889	21	Q			Français	Canadien	Catholique	journalier	1-9-00	non	oui	non	52	60	360					oui	oui	F	
15			Marcil Andre	—	m	Pensionnaire	C	Nov	1837	73	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur												oui	oui	F	
16	143	144	Faust Mad Adolphe	—	F	Chef	V	Sept	1842	68	Q			Français	Canadien	Catholique	Revenu												oui	oui	F	
17			— Joseph	—	m	Fils	V	Dec	1870	40	Q			Français	Canadien	Catholique	Marechal		non	non	oui								oui	oui	F&A	
18			Smith Laure-Annette	—	F	Petite-fille	C	Sept	1887	23	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
19			Menard Laurette	—	F	Petite-fille	C	Mai	1902	9	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											oui	oui	F	
20			Veillette Jean	—	m	Domestique	C	Mai	1881	29	France	1911		Français	Canadien	Catholique	journalier	1-9-00	non	oui	non								oui	oui	F	
21	144	145	Ri Michel	—	m	Chef	M	Sept	1844	66	Italie	1871	Na	Italien	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								oui	oui	F	
22			Ri Aurelie	—	F	Epouse	M	Sept	1844	66	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
23	145	146	[illegible] Armand	Vingt-[illegible]	m	Chef	M	Janvier	1877	34	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								oui	oui	F	
24			— Albertine	— —	F	Epouse	M	Dec	1878	32	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F&A	
25			— Eliane	— —	F	Fille	C	Oct	1899	11	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.										10	oui	oui	F	
26			— Lionel	— —	m	Fils	C	Oct	1900	10	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	
27			— Philippe	— —	m	Fils	C	Nov	1901	9	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	
28			— Germain	— —	m	Fils	C	Mars	1903	8	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	
29			— Paul Henri	— —	m	Fils	C	Mars	1904	7	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											non	non	F	
30			— Laurette	— —	F	Fille	C	Juin	1905	6	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											non	non	F	
31			— Rolande	— —	F	Fille	C	Juillet	1908	3	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											non	non	F	
32	146	147	Lewis Evan Terry	Rabastallière	m	Chef	M	Janvier	1880	30	England			Anglais	Canadien	Anglicane	Chef Garde-forestier		non	oui	non	52		~~720~~ 720					oui	oui	A&F	
33			— Dorothy	—	F	Epouse	M	Aout	1885	25	England			Anglais	Canadien	do	— aucun	N.A.											oui	oui	A&F	
34	147	148	Provost Dominique	—	F	Chef	C	Mars	1861	50	Q			Français	Canadien	Catholique	Revenu												oui	oui	F&A	
35	148	149	Chaperon Amedee	Vingt-deux	m	Chef	M	Nov	1855	55	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								non	non	F	
36			— Marie-Louise	— —	F	Epouse	M	Dec	1860	50	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
37			— Joseph	— —	m	Fils	C	Dec	1887	23	Q			Français	Canadien	Catholique	journalier	1-9-00	non	oui	non	52	60	~~400~~ 450					oui	oui	F	
38			— George	— —	m	Fils	C	Juillet	1892	18	Q			Français	Canadien	Catholique	journalier	1-9-00	non	oui	non	52	60	~~300~~ 300					oui	oui	F	
39	149	150	Carmel Guilhaume	— —	m	Chef	M	Mars	1856	54	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								oui	oui	F&A	
40			— Alida	— —	F	Epouse	M	Juin	1860	50	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
41			— Armelda	— —	F	Fille	C	Avril	1892	18	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
42			— Joseph	— —	m	Fils	C	Janvier	1891	19	Q			Français	Canadien	Catholique	etudiant	N.A.										10	oui	oui	F&A	75
43			— Ernest	— —	m	Fils	C	Aout	1894	16	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	~~N.A.~~ 0-0-57											oui	oui	F	
44			— Albert	— —	m	Fils	C	Juin	1895	15	Q			Français	Canadien	Catholique	etudiant	N.A.										10	oui	oui	F&A	
45			— Marie-Anne	— —	F	Fille	C	Juillet	1897	13	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.											oui	oui	F	
46			— Gerard	— —	m	Fils	C	Nov	1898	12	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	
47	[illegible]	[illegible]	Emond Arthur	— —	m	Chef	M	Mars	1872	38	Q			Français	Canadien	Catholique	Cultivateur		non	non	oui								oui	oui	F&A	
48			— Louisiane	— —	F	Epouse	M	Sept	1880	30	Q			Français	Canadien	Catholique	aucun	N.A.											oui	oui	F	
49			— Arthur	— —	m	Fils	C	Sept	1903	7	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	
50			— Marie Rose	— —	F	Fille	C	Nov	1904	6	Q			Français	Canadien	Catholique		N.A.										10	oui	oui	F	

5'0 — LN — 7300 — 27